

auta



PLACA

FREE

ES

EN

PT

FR

REF: 660001

ESPAÑOL

Contenido	1
Especificaciones	1
Descripción	2
Instalación	
Wi-Fi	3
LAN	4
Montaje	5
Uso	
Placa conectada a través de cable LAN	6
Placa conectada a través de Wi-Fi	7
Interface de usuario	8

ENGLISH

Package	1
Specifications	1
Description	2
Installation	
Wi-Fi	3
LAN	4
Unit mount	5
Operation	
Panel connected through LAN wire	6
Panel connected through Wi-Fi	7
User interface	8

PORTUGUÊS

Conteúdo	1
Especificações	1
Descrição	2
Instalação	
Wi-Fi	3
LAN	4
Montagem	5
Use	
Placa conectada via cabo LAN	6
Placa conectada via Wi-Fi	7
Interface de usuário	8

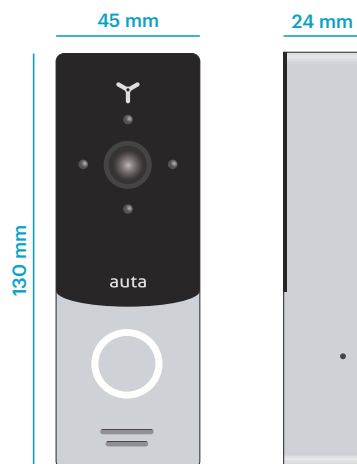
FRANÇAIS

Contenu	1
Spécifications	1
Description	2
Installation	
Wi-Fi	3
LAN	4
Assemblée	5
Utilisez	
Panneau connectée via un câble LAN	6
Panneau connectée via Wi-Fi	7
Interface utilisateur	8

CONTENIDO

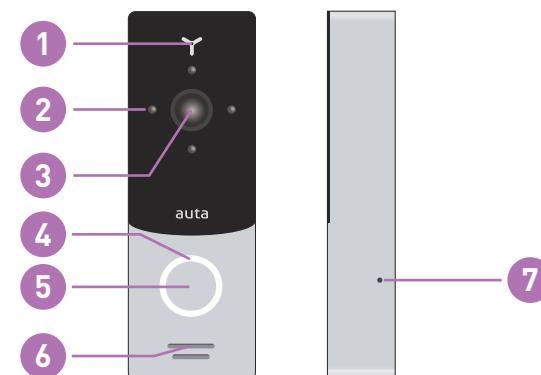
Placa FREE - 1pz.
Suplemento en ángulo - 1pz.
Marco para montaje empotrado - 1pz.
Visera - 1pz.
Caja de empotrar - 1pz.
Fuente de alimentación - 1pz.
Antena Wi-Fi externa 10dBi - 1pz.
Conector RJ-45 de montaje rápido - 1pz.
Manual de usuario - 1pz.

ESPECIFICACIONES



Tipo de sensor	1/4" CMOS con filtro mecánico IR
Resolución	2,0 Mp (1080p)
Ángulo de visión	145°
Iluminación	Infra-rojos, hasta 1m de distancia
Alimentación	12-24 CC/CA
Consumo	Máximo 6 W
Montaje	Empotrado o Superficie
Dimensiones	45 × 130 × 24 mm
Temperatura de trabajo	-40 ... +50 °C

DESCRIPCIÓN

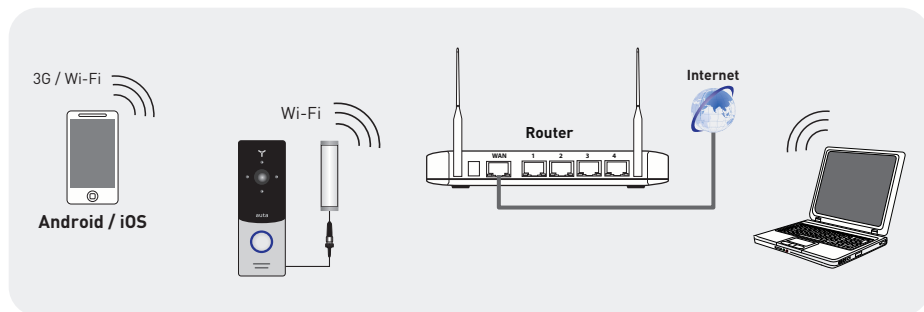
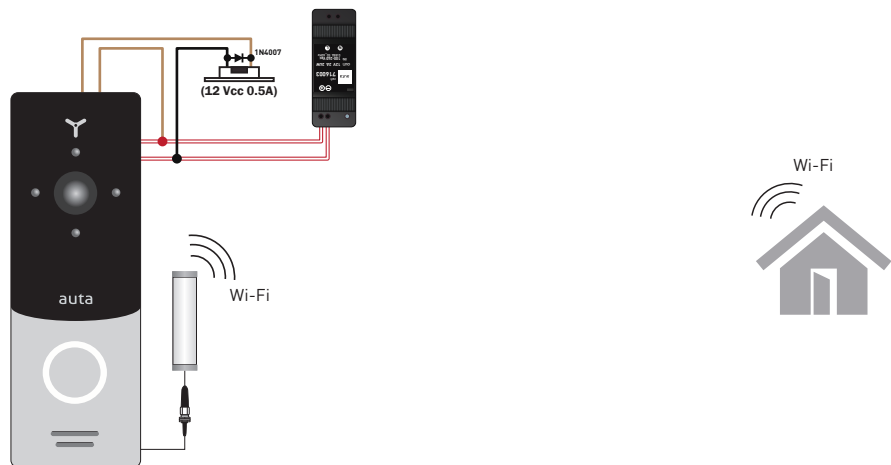


1	Micrófono	BLANCO	Reposo y OK
2	Iluminación IR	BLANCO _ AZUL	Modo P.A. (Wi-Fi)
3	Sensor de video	BLANCO _ ROJO	Red Wi-Fi o LAN perdida
4	LED de estado	VERDE	Llamada_conectando
5	Pulsador táctil de llamada	AMARILLO, 1 pulso	Apertura correcta
6	Altavoz	AMARILLO	Iniciando
7	Sujeción para visera	AZUL	Actualizando

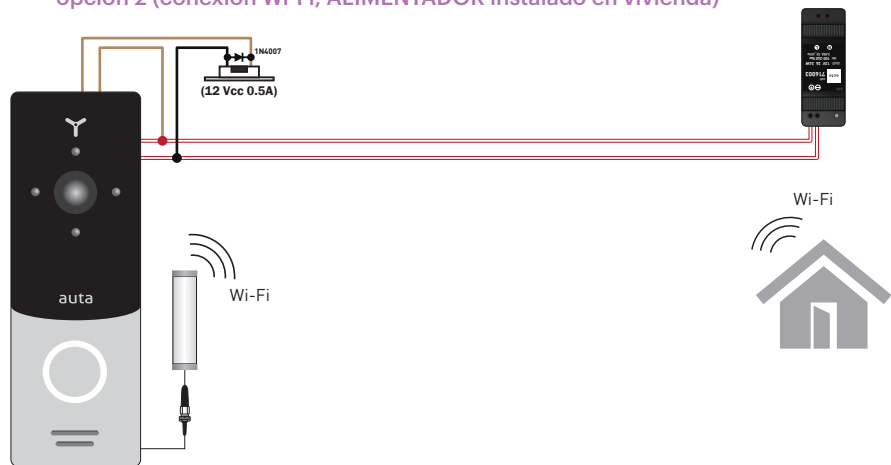
Verde_Blanco	LAN
Verde	LAN
Naranja_Blanco	LAN
Naranja	LAN
Rojo_Blanco	12-24 CC/CA
Rojo_Blanco	12-24 CC/CA
Rojo	Bus + , para monitor interno (OPCIONAL)
Negro	Bus - , para monitor interno (OPCIONAL)
Amarillo	Video, para monitor interno (OPCIONAL)
Blanco	Audio, para monitor interno (OPCIONAL)
Marrón	2 cables, relé N.A. libre de tensión, 1A max.
Gris con conector SMA	Antena Wi-Fi externa

INSTALACIÓN

opción 1 (conexión Wi-Fi, ALIMENTADOR instalado en placa) **RECOMENDADA**

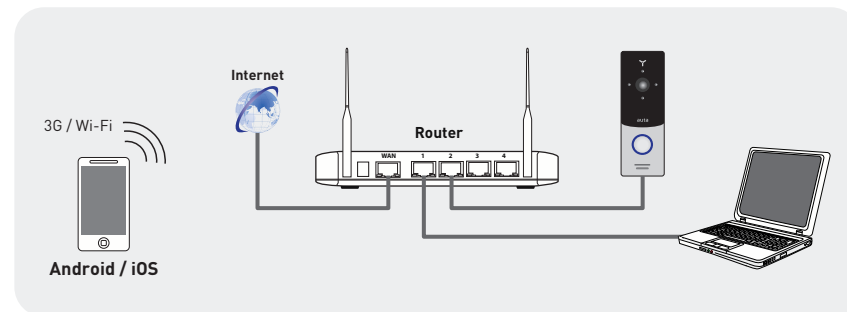
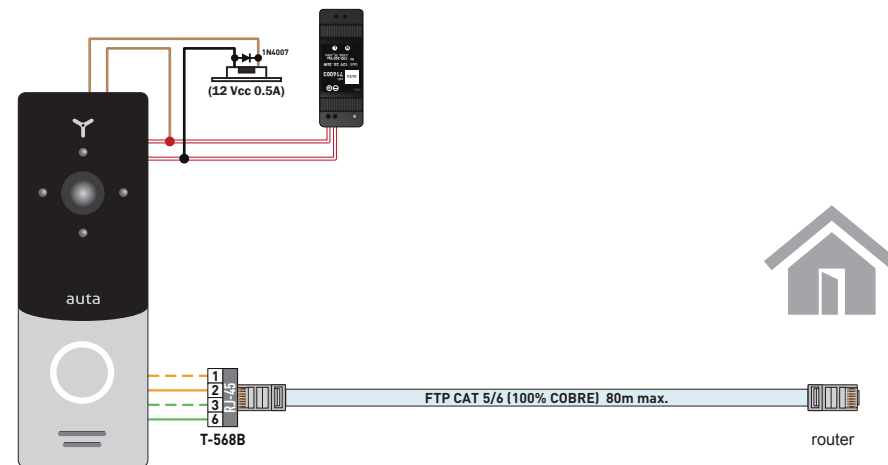


opción 2 (conexión Wi-Fi, ALIMENTADOR instalado en vivienda)

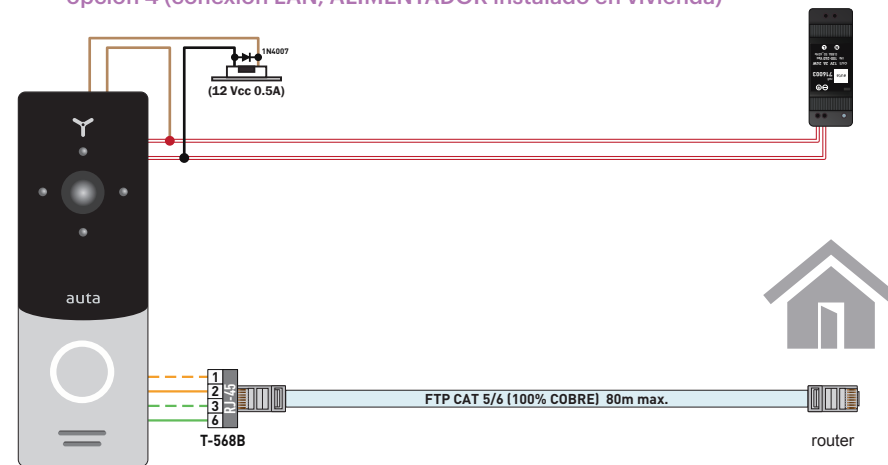


INSTALACIÓN

opción 3 (conexión LAN, ALIMENTADOR instalado en placa) **RECOMENDADA**

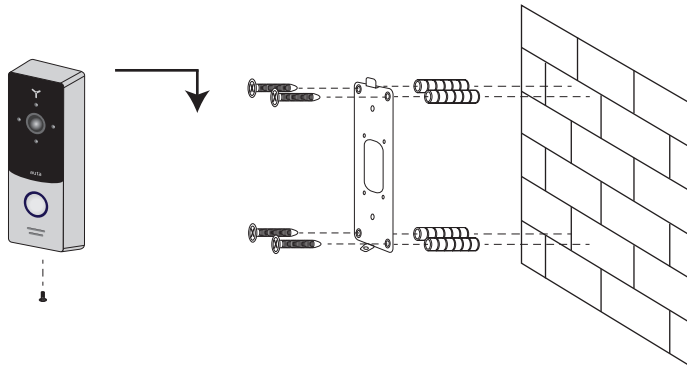


opción 4 (conexión LAN, ALIMENTADOR instalado en vivienda)



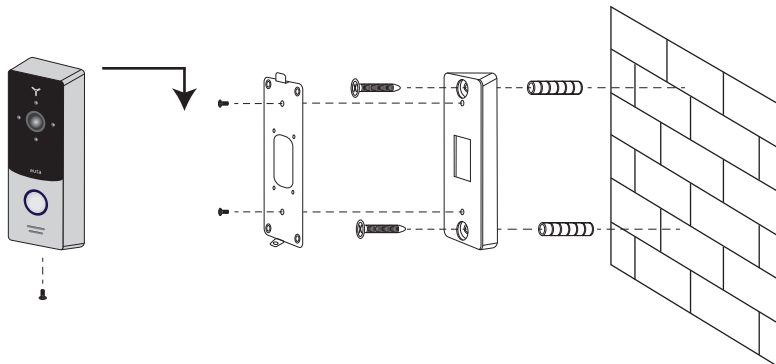
MONTAJE. SUPERFICIE

- 1- Coger la plancha de superficie de la bolsa y situarla a una distancia entre 150-160 cm del suelo.
- 2- Marcar y taladrar los 4 agujeros.
- 3- Coger los 4 tacos del kit y situarlos en los agujeros previamente realizados.
- 4- Fijar la plancha de superficie mediante los 4 tornillos.
- 5- Conectar todos los cables de conexión necesarios y fijar la placa a la plancha de superficie mediante el tornillo inferior.



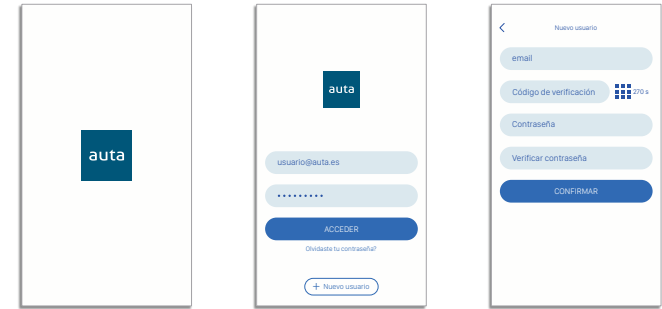
MONTAJE. SUPERFICIE EN ÁNGULO

- 1- Coger el suplemento en ángulo de la bolsa y colocarlo a 150-160 cm del suelo.
- 2- Marcar y taladrar los 2 agujeros.
- 3- Coger los 2 tacos del kit y situarlos en los agujeros previamente realizados.
- 4- Fijar el suplemento en ángulo mediante los 2 tornillos.
- 6- Conectar todos los cables de conexión necesarios y fijar la placa al suplemento en ángulo mediante el tornillo inferior



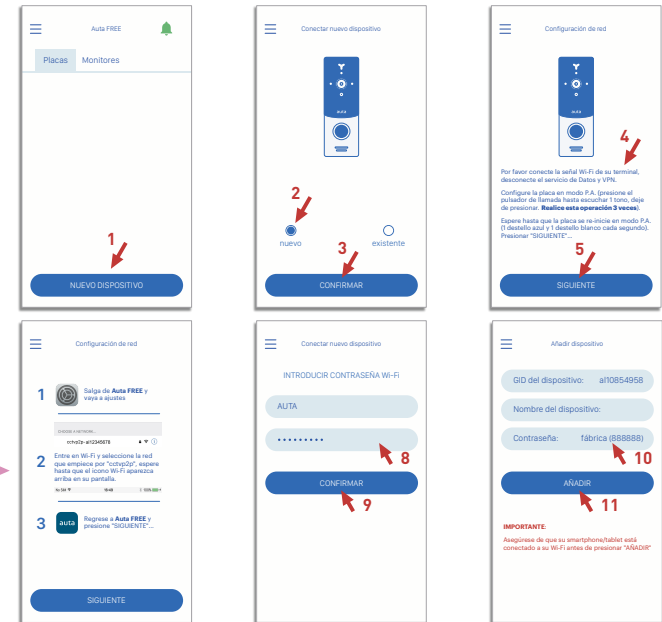
USO. PLACA CONECTADA A TRAVÉS DE Wi-Fi (RED 2.4 Ghz)

- 1 Abrir la app **Auta FREE**, INICIAR SESIÓN o REGISTRO. (pulsar para obtener el código de verificación)

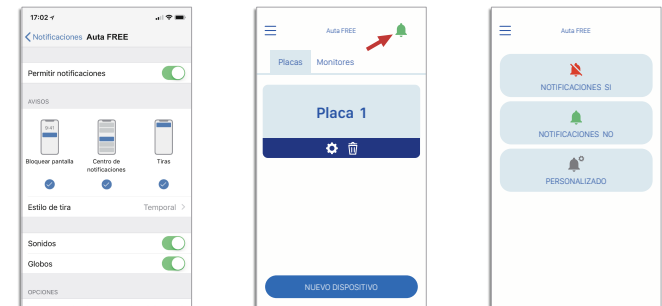


- 2 Añadir nuevo dispositivo Wi-Fi (Placa en modo P.A. y el dispositivo móvil conectado a la red Wi-Fi deseada)

esta pantalla SOLO aparecerá en dispositivos



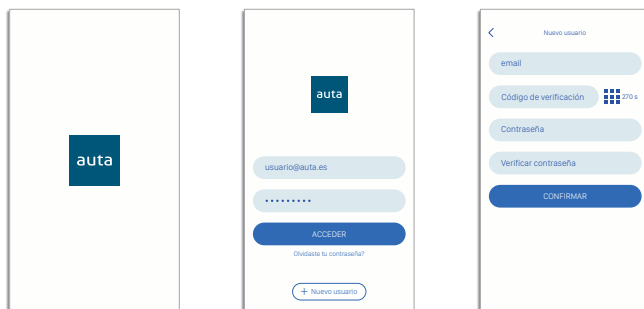
- 3 Gestionar las notificaciones



USO. PLACA CONECTADA A TRAVÉS DE LAN

1

Abrir la app **Auta FREE**, INICIAR SESIÓN o REGISTRO. (pulsar  para obtener el código de verificación)



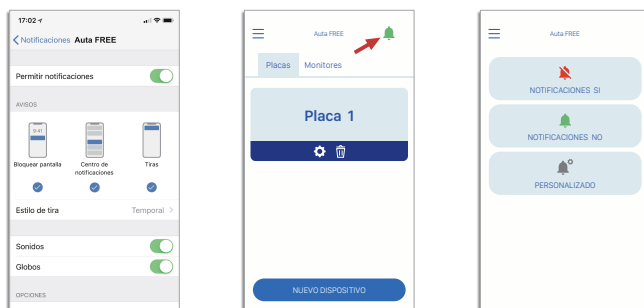
2

Añadir nuevo dispositivo LAN. **(LA PLACA NO HA DE ESTAR EN MODO P.A.)**



3

Gestionar las notificaciones



INTERFACE DE USUARIO

menú PRINCIPAL

PLACAS del sistema

Placa 1 (pulsar para ver)

ajustes Placa 1

Placa 2 (pulsar para ver)

ajustes Placa 2

AÑADIR dispositivo

GESTIÓN notificaciones

ELIMINAR placa 1

ELIMINAR placa 2

volver a INICIO

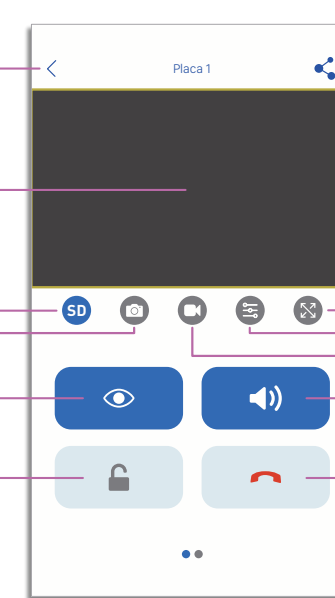
IMAGEN placa 1

CALIDAD de imagen
capturar IMAGEN

imagen SI_NO

ABRIR puerta

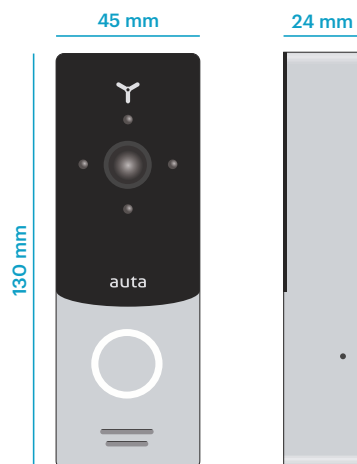
menú COMPARTIR

PANTALLA completa
ajustes AUDIO
GRABAR videoESCUCHAR
(pulsar ESCUCHAR y HABLAR)FINALIZAR
comunicación

PACKAGE

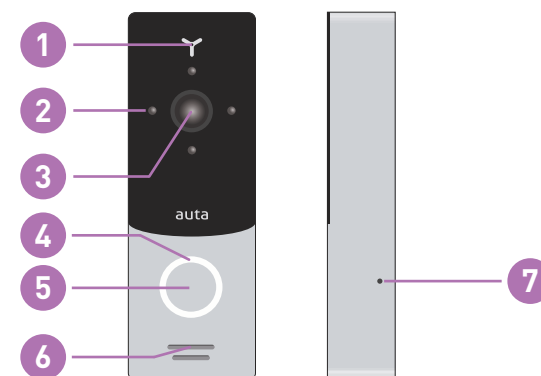
Panel FREE - 1pc.
 Angle bracket - 1pc.
 Surface mount bracket - 1pc.
 Rain shield - 1pc.
 Flush mount bracket - 1pc.
 Power supply unit - 1pc.
 External Wi-Fi antenna 10dBi - 1pc.
 Fast mount RJ-45 connector - 1pc.
 User manual - 1pc.

SPECIFICATION



Sensor type	1/4" CMOS with IR mechanical filter
Resolution	2,0 Mp (1080p)
Vision angle	145°
Illumination	Infra-red, up to 1m of distance
Supply	12-24 DC/AC
Consumption	Maximum 6 W
Mounting	Flush or Surface
Dimensions	45 × 130 × 24 mm
Working temperature	-40 ... +50 °C

DESCRIPTION

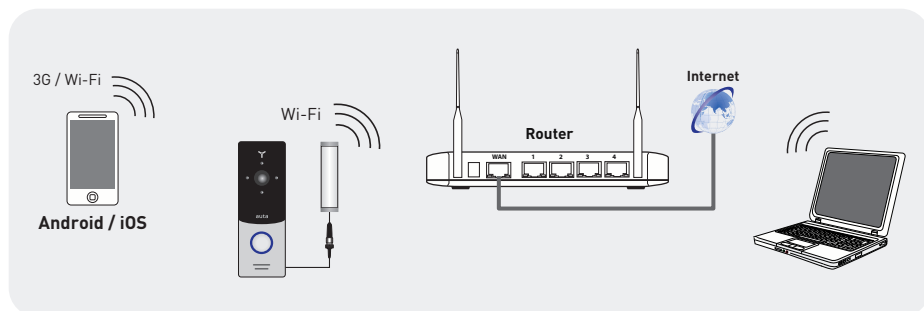
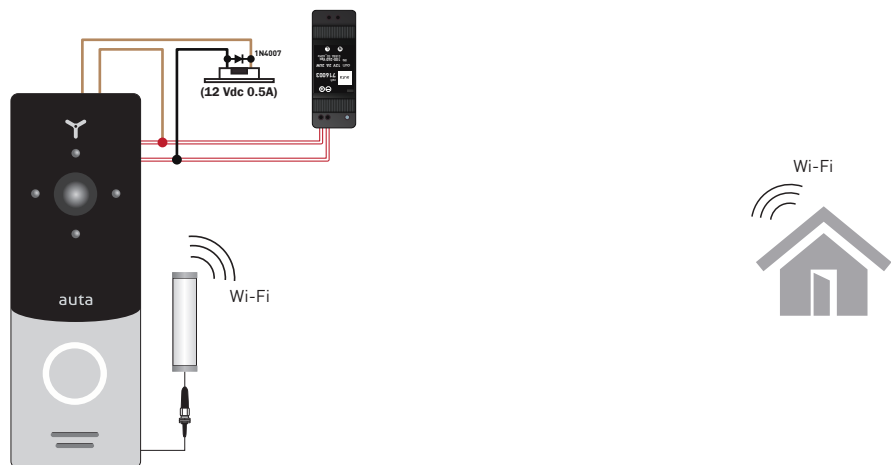


1	Microphone	WHITE	Standby and OK
2	IR illumination	WHITE _ BLUE	Modo A.P. (Wi-Fi)
3	Video sensor	WHITE _ RED	Wi-Fi o LAN network lost
4	Status LED	GREEN	Call_connecting
5	Touch call push-button	YELLOW, 1 pulse	Correct opening
6	Speaker	YELLOW	Booting
7	Rain shield fixation	BLUE	Updating

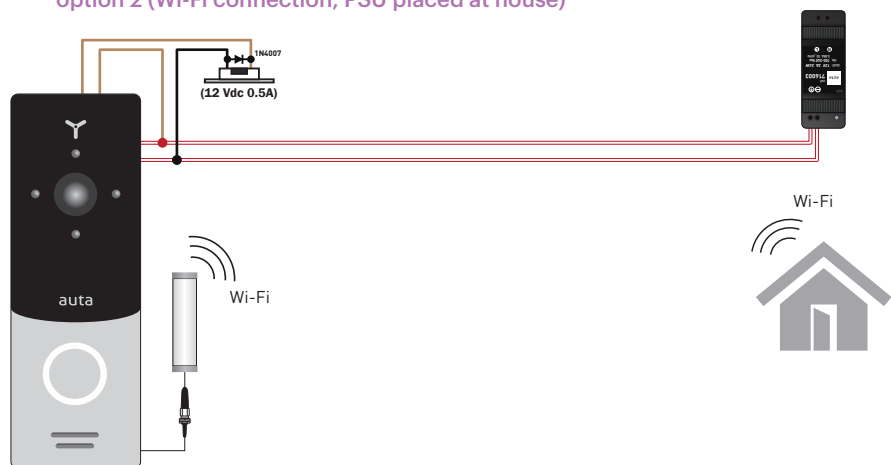
Green_White	LAN
Green	LAN
Orange_White	LAN
Orange	LAN
Red_White	12-24 DC/AC
Red_White	12-24 DC/AC
Red	Bus + , for internal monitor (OPTIONAL)
Black	Bus - , for internal monitor (OPTIONAL)
Yellow	Video, for internal monitor (OPTIONAL)
White	Audio, for internal monitor (OPTIONAL)
Brown	2 wires, relay N.O. tension free, 1A max.
Grey with SMA connector	External Wi-Fi antenna

INSTALLATION

option 1 (Wi-Fi connection, PSU placed at panel) **RECOMMENDED**

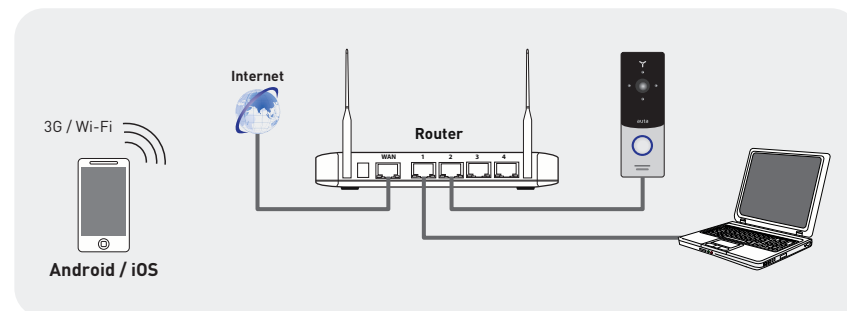
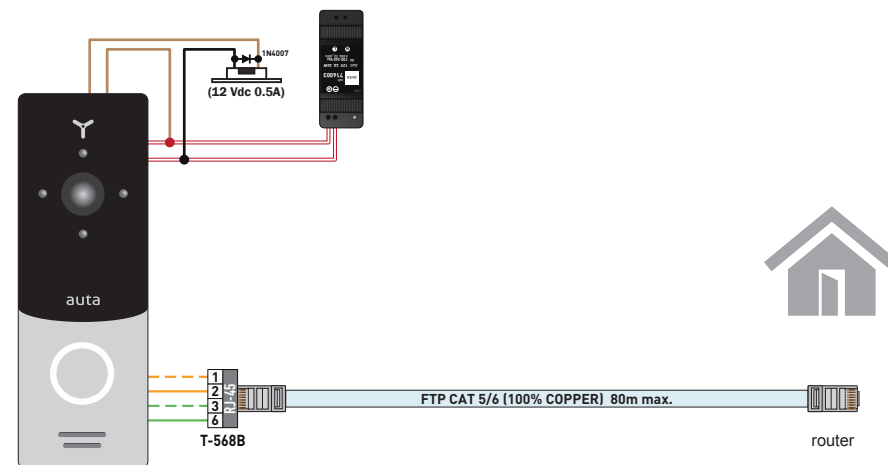


option 2 (Wi-Fi connection, PSU placed at house)

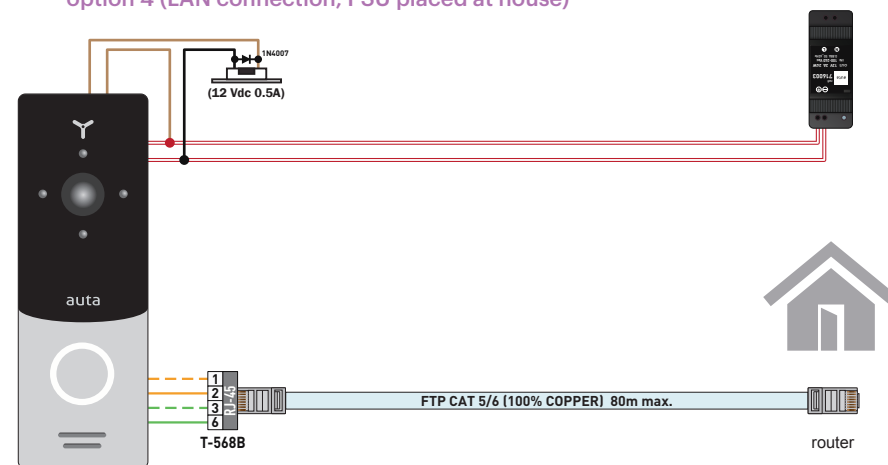


INSTALLATION

option 3 (LAN connection, PSU placed at panel) **RECOMMENDED**

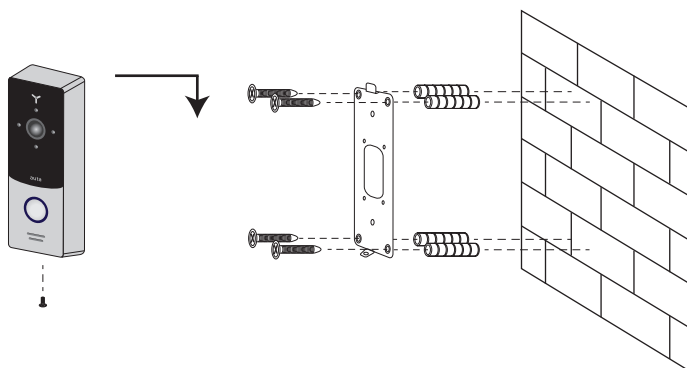


option 4 (LAN connection, PSU placed at house)



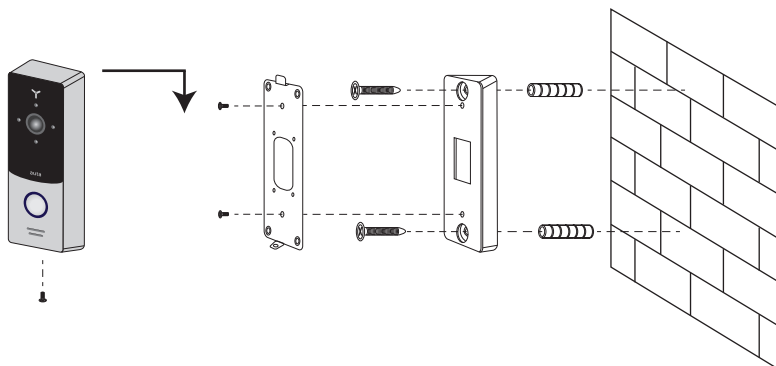
UNIT MOUNT. SURFACE MOUNT

- 1- Take the surface mount bracket from the kit and situate it 150-160 cm from the floor line.
- 2- Mark and drill four holes in the wall.
- 3- Take four nuts from the kit and hammer them into the drilled holes.
- 4- Fix surface mount bracket on the wall by four screws from the kit.
- 5- Connect all communication wires and fix the door station on the surface mount bracket by one bolt from the bottom side.



UNIT MOUNT. ANGLE BRACKET MOUNT

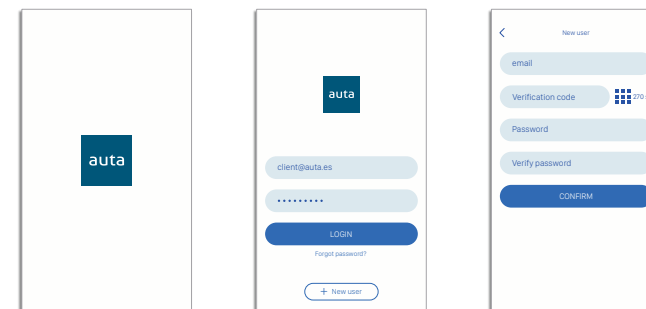
- 1- Take the angle bracket from the kit and situate it 150-160 cm from the floor line.
- 2- Mark and drill two holes in the wall.
- 3- Take two nuts from the kit and hammer them into the drilled holes.
- 4- Fix the angle bracket on the wall by the screws from the kit.
- 5- Connect all communication wires and fix the door station on the angle mount bracket by one bolt from the bottom side.



OPERATION. PANEL CONNECTED THROUGH Wi-Fi (NETWORK 2.4 Ghz)

1

Open **Auta FREE** app,
LOGIN or REGISTER
(press  to get the
verification code)



2

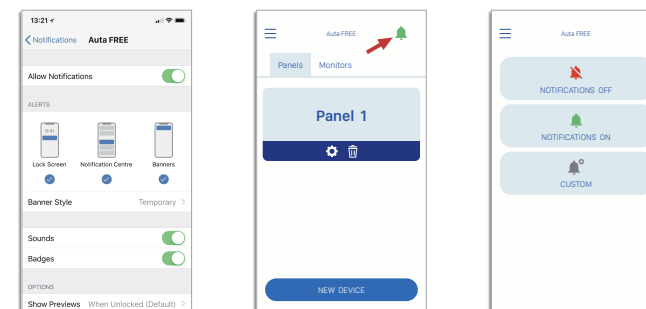
Add new Wi-Fi device
(Panel in A.P. mode
and mobile device
connected to the
desired Wi-Fi network)

this screen
ONLY will appear
on devices




3

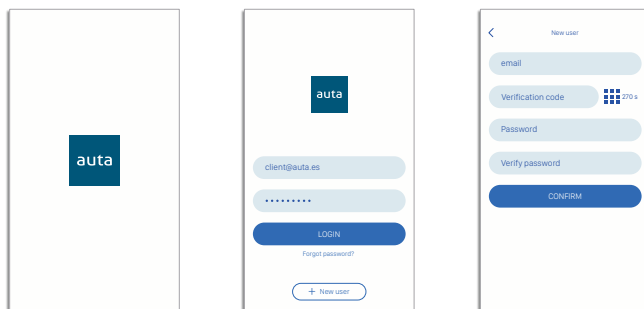
Manage the
notifications



OPERATION. PANEL CONNECTED THROUGH LAN

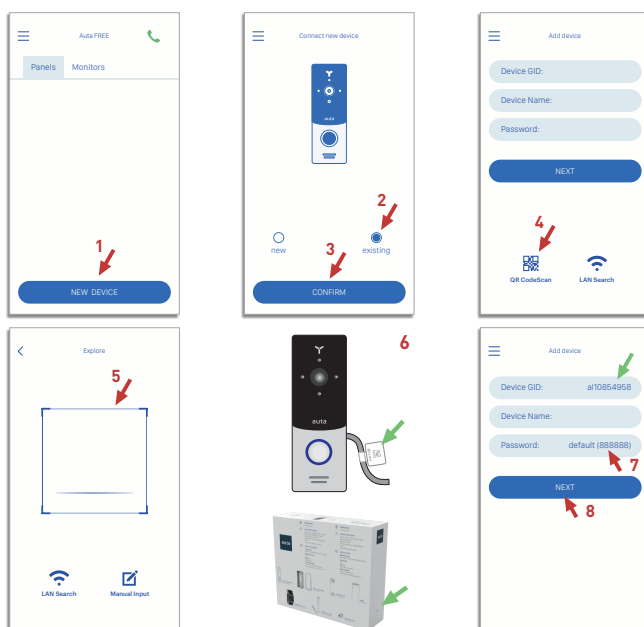
1

Open **Auta FREE** app,
LOGIN or REGISTER
(press  to get the
verification code)



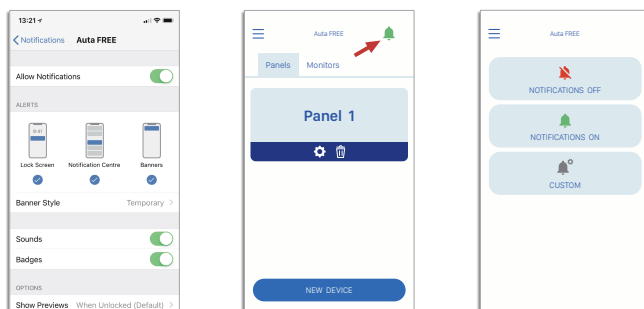
2

Add new LAN device.
**(THE PANEL SHOULD NOT BE IN
A.P. MODE)**

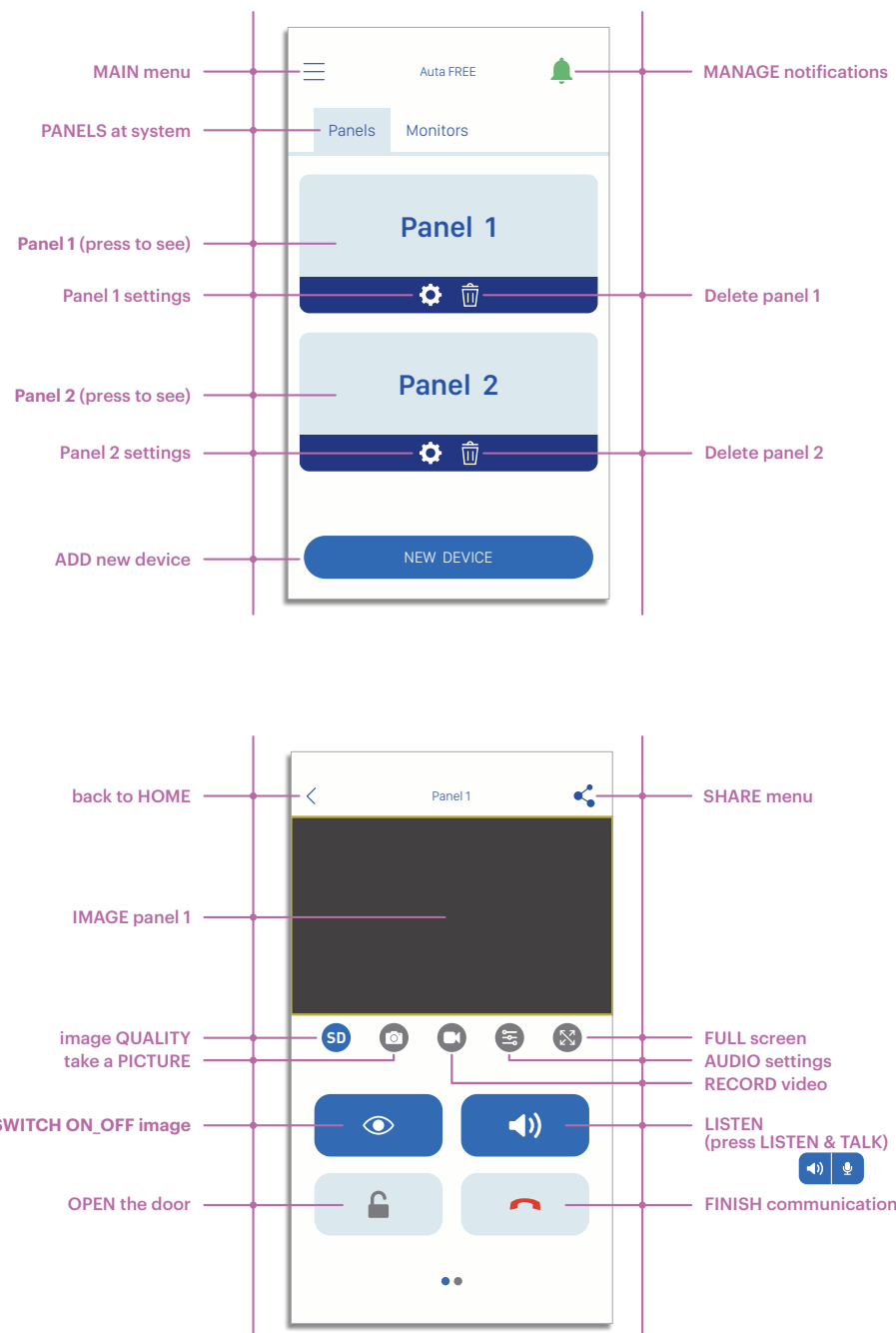


3

Manage the
notifications



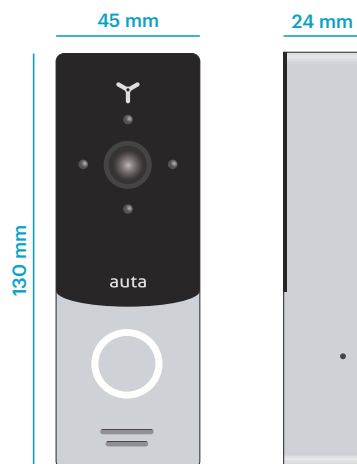
USER INTERFACE



CONTEÚDO

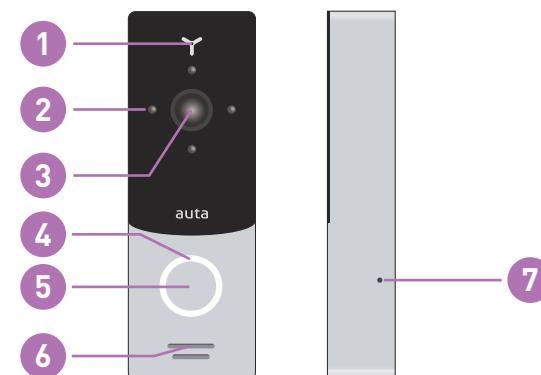
Placa FREE - 1pz.
Suplemento de ângulo - 1pz.
Suporte de montagem em superfície - 1pz.
Viseira - 1pz.
Suporte de montagem embutida - 1pz.
Alimentador - 1pz.
Antena Wi-Fi exterior 10dBi - 1pz.
Conector RJ-45 de montagem rápida - 1pz.
Manual do usuário - 1pz.

ESPECIFICAÇÕES



Tipo de sensor	CMOS de 1/4" com filtro IR mecânico
Resolução do sensor	2,0 Mp (1080p)
Ângulo de visão	145°
Iluminação	Infra-vermelho, distância de 1 metro
Voltagem	12-24 CC/CA
Consumo de energia	Máximo 6 W
Montagem	Superfície ou embutida
Tamanho	45 × 130 × 24 mm
Temperatura de trabalho	-40 ... +50 °C

DESCRIÇÃO

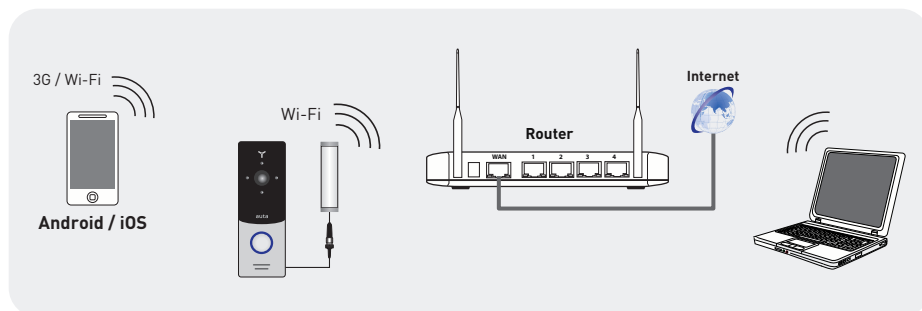
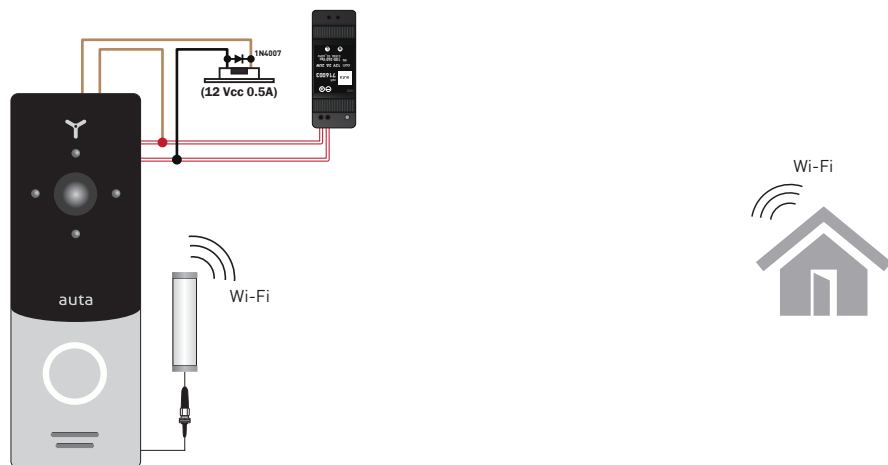


1	Microfone	BRANCO	Espera y OK
2	Luz infra-vermelha	BRANCO _ AZUL	Modo P.A. (Wi-Fi)
3	Câmera de vídeo	BRANCO _ VERMELHO	Wi-Fi ou LAN perdida
4	LED de estado	VERDE	Chamada_ligar
5	Ligue o botão tátil	AMARELO, 1 pulso	Abertura correta
6	Alto-falante	AMARELO	Iniciando
7	Montagem do viseira	AZUL	Atualização

Verde_Branco	LAN
Verde	LAN
Laranja_Branco	LAN
Laranja	LAN
Vermelho_Branco	12-24 CC/CA
Vermelho_Branco	12-24 CC/CA
Vermelho	Bus + , para monitor interno (OPCIONAL)
Preto	Bus - , para monitor interno (OPCIONAL)
Amarelo	Vídeo, para monitor interno (OPCIONAL)
Branco	Áudio, para monitor interno (OPCIONAL)
Castanho	2 fios, relé N.A. livre de tensão, 1A max.
Fio cinza com conector SMA	Antena Wi-Fi externa

INSTALAÇÃO

opção 1 (conexão Wi-Fi, ALIMENTADOR instalado na placa) **RECOMENDADO**

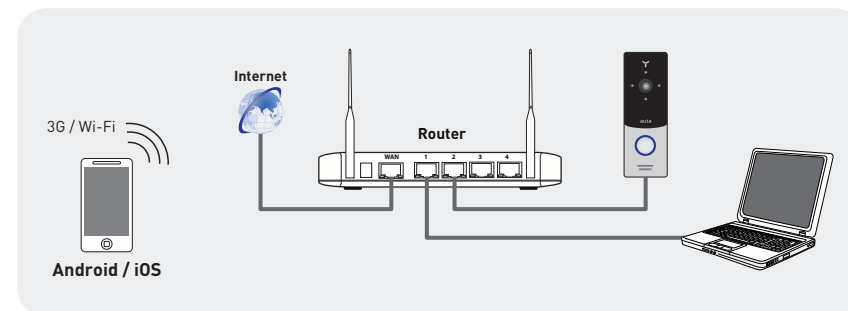
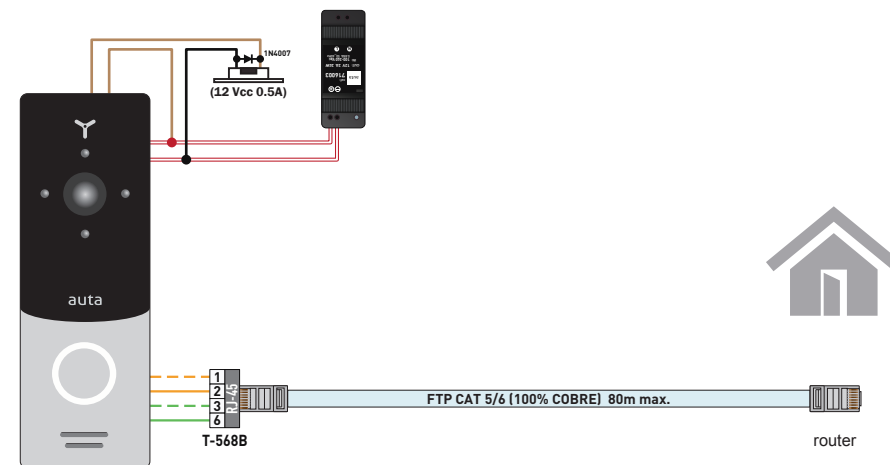


opção 2 (conexão Wi-Fi, ALIMENTADOR instalado na moradia)

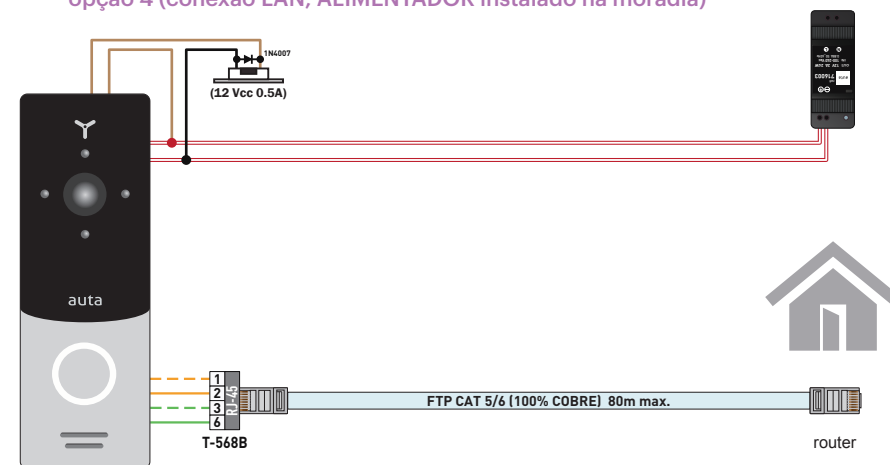


INSTALAÇÃO

opção 3 (conexão LAN, ALIMENTADOR instalado na placa) **RECOMENDADO**

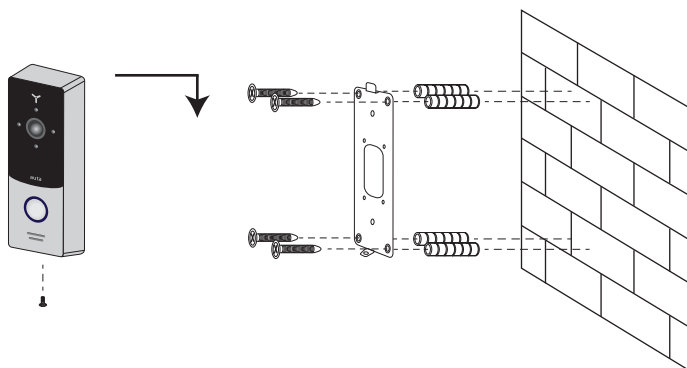


opção 4 (conexão LAN, ALIMENTADOR instalado na moradia)



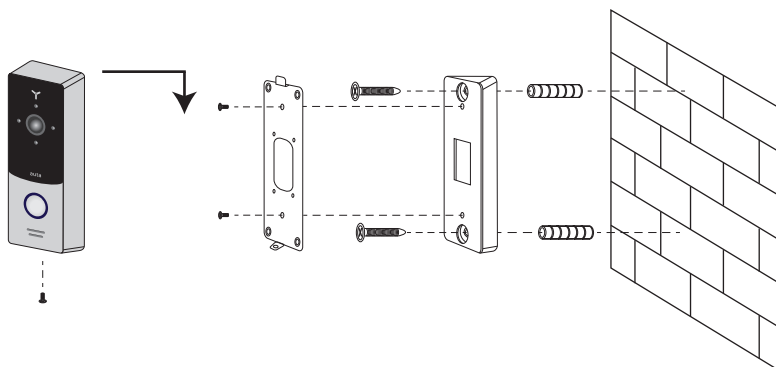
MONTAGEM. SUPERFÍCIE

- 1- Pegue o suporte de montagem de superfície do kit e coloque-o a 150-160 cm do chão linha.
- 2- Marque e perfure quatro salões na parede.
- 3- Pegue quatro porcas do kit e martele-as nos corredores perfurados.
- 4- Fixar suporte de montagem de superfície na parede por quatro parafusos do kit.
- 5- Conecte todos os cabos de comunicação e fixe a estação da porta na montagem da superfície suporte por um parafuso a partir do lado inferior.



MONTAGEM. SUPORTE ANGULAR

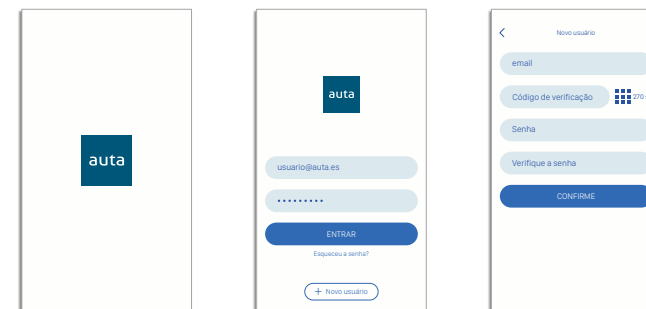
- 1- Pegue o suporte angular do kit e coloque-o a 150-160 cm da linha do piso.
- 2- Marque e perfure quatro salões na parede.
- 3- Pegue duas nozes do kit e martele-as nos corredores perfurados.
- 4- Fixe o suporte angular na parede pelos parafusos do kit.
- 5- Conecte todos os cabos de comunicação e fixe a estação da porta no suporte do ângulo suporte por um parafuso a partir do lado inferior.



USE. PLACA CONECTADA VIA Wi-Fi (REDE 2.4 Ghz)

1

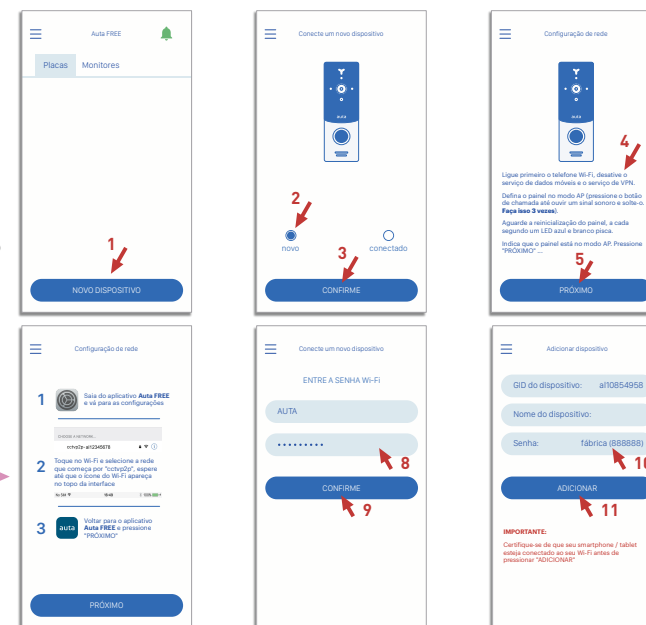
Abra o app **Auta FREE**, **ENTRAR** ou **REGISTO** (pressione  para obter o Código de verificação)



2

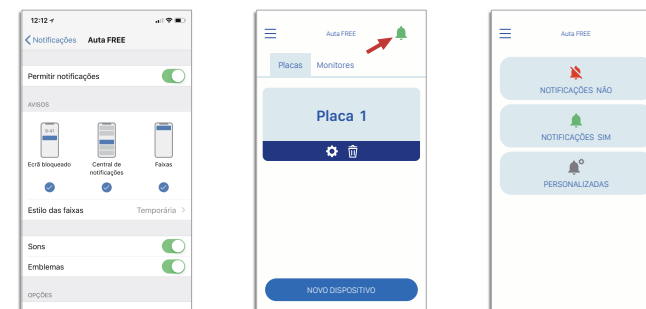
Adicionar novo dispositivo Wi-Fi (Placa no modo P.A. e o dispositivo móvel conectado à rede Wi-Fi desejada)

esta tela **SOMENTE** aparecerá em dispositivos 



3

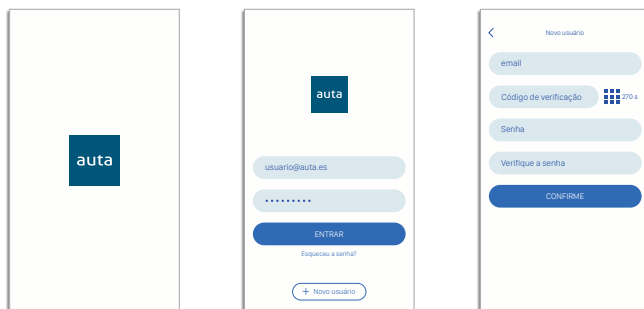
Gerenciar as notificações



USE. PLACA CONECTADA VIA CABO LAN

1

Abra o app **Auta FREE**,
ENTRAR ou REGISTO
(pressione  para
obter o Código de
verificação)



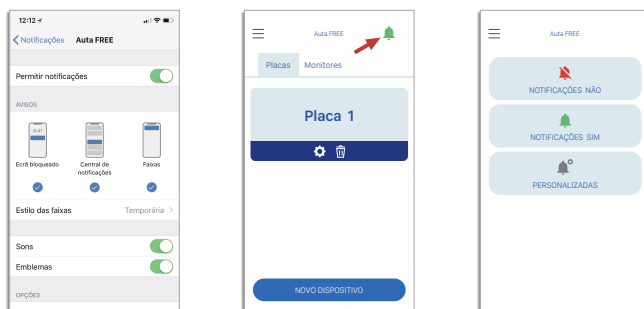
2

Adicionar novo
dispositivo LAN.
**(A PLACA NÃO DEVE
ESTAR NO MODO
P.A.)**

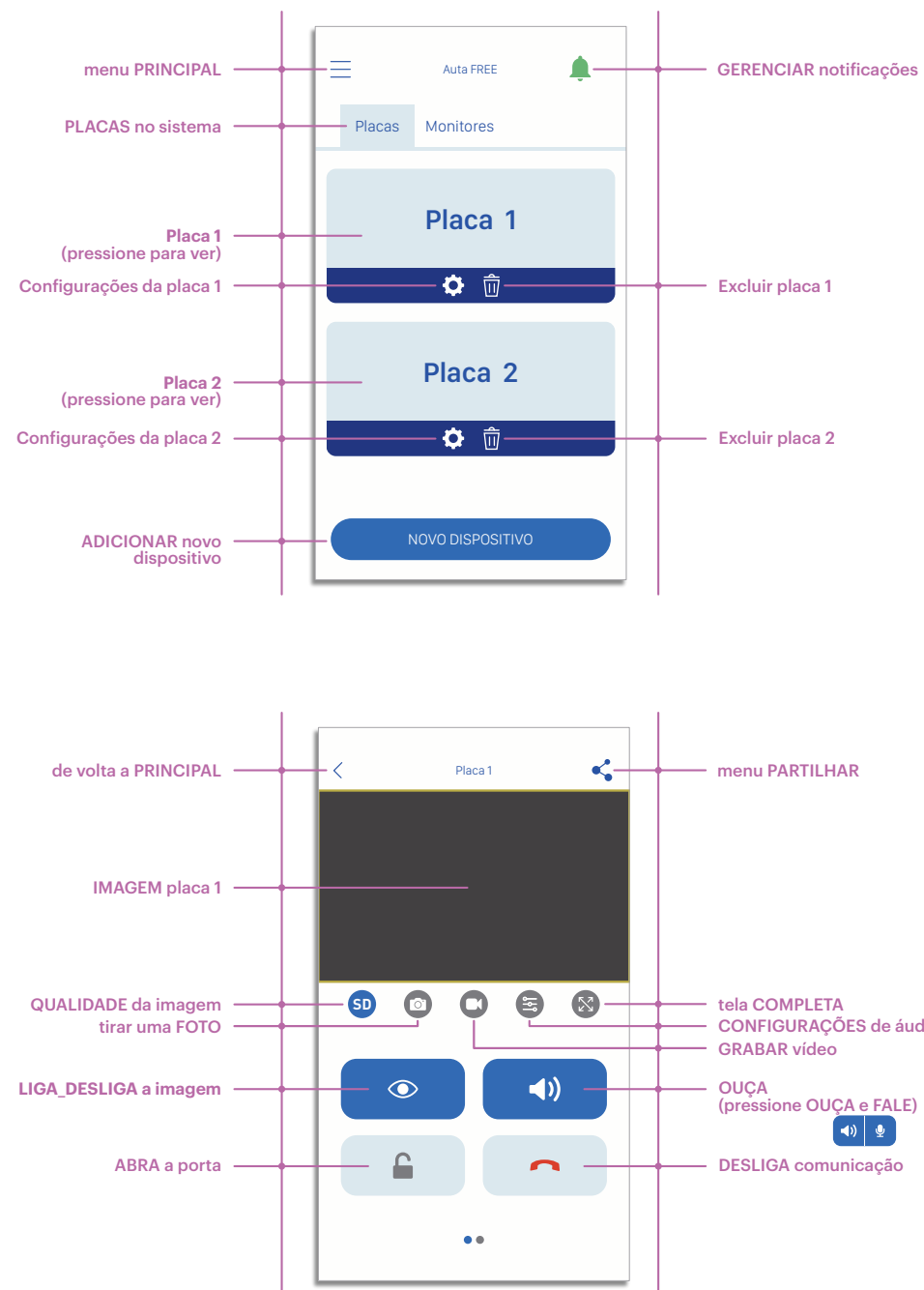


3

Gerenciar as
notificações



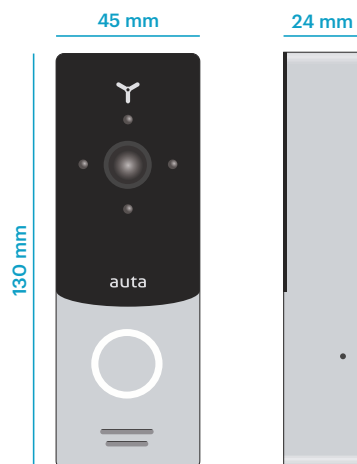
INTERFACE DE USUÁRIO



CONTENU

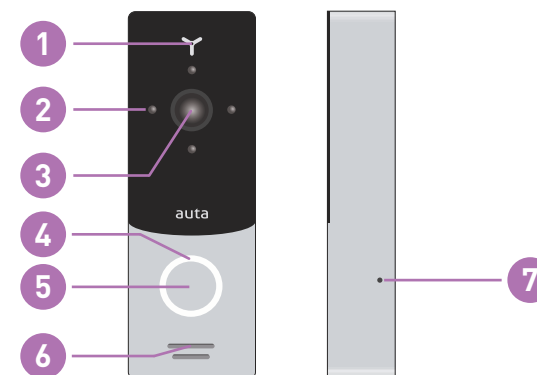
Panneau FREE - 1pc.
Support d'angle - 1pc.
Support de montage en surface - 1pc.
Visière - 1pc.
Support de montage encastré - 1pc.
Alimentation - 1pc.
Antenne Wi-Fi externe 10dBi - 1pc.
Connecteur RJ-45 à montage rapide - 1pc.
Manuel utilisateur - 1pc.

SPÉCIFICATION



Type de capteur	CMOS 1/4 " avec filtre IR mécanique
Résolution du capteur	2,0 Mp (1080p)
Angle de vue	145°
Type de rétro-éclairage	Infra-rouge, distance de 1m
Tension	12-24 DC/AC
Consommation d'énergie	Maximum 6 W
Type de montage	Surface ou encastré
Dimensions	45 × 130 × 24 mm
Température de fonctionnement	-40 ... +50 °C

DESCRIPTION

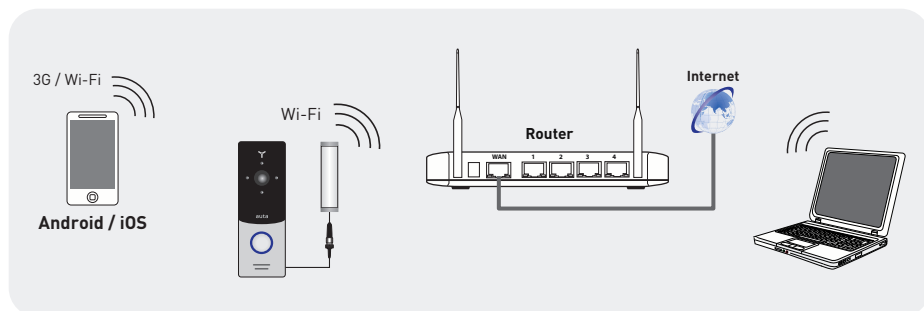
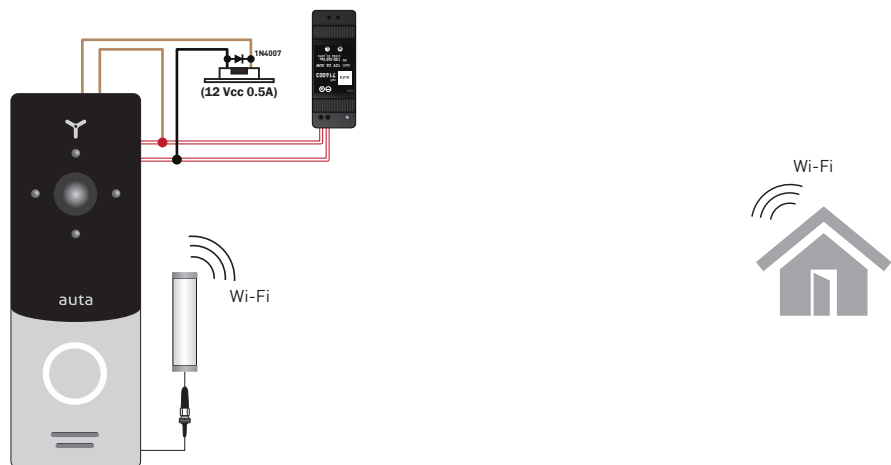


1	Microphone	BLANC	Repos et OK
2	Rétro-éclairage infrarouge	BLANC _ BLEU	Mode P.A. (Wi-Fi)
3	Caméra vidéo	BLANC _ ROUGE	Wi-Fi ou LAN perdu
4	LED d'état	VERT	Appelant_connexion
5	Bouton d'appel tactile	JAUNE, 1 poul	Ouverture correcte
6	Haut pâlur	JAUNE	À partir
7	Trou de montage du visière	BLEU	Mise à jour

Vert_Blanc	LAN
Vert	LAN
Orange_Blanc	LAN
Orange	LAN
Rouge_Blanc	12-24 CC/CA
Rouge_Blanc	12-24 CC/CA
Rouge	Bus + , pour moniteur interne (OPTIONNEL)
Noir	Bus - , pour moniteur interne (OPTIONNEL)
Jaune	Vidéo, pour moniteur interne (OPTIONNEL)
Blanc	Audio, pour moniteur interne (OPTIONNEL)
Marron	2 fils, relais de tension libre N.O., 1A max.
Fil gris avec connecteur SMA	Antenne Wi-Fi externe

INSTALLATION

option 1 (connexion Wi-Fi, ALIMENTATION placée sur le panneau) **RECOMMANDÉ**

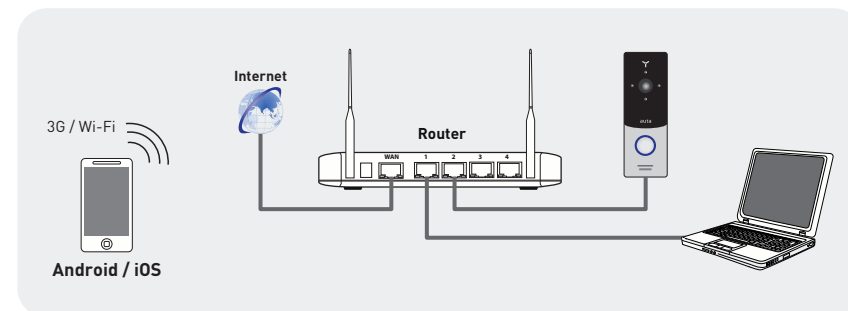
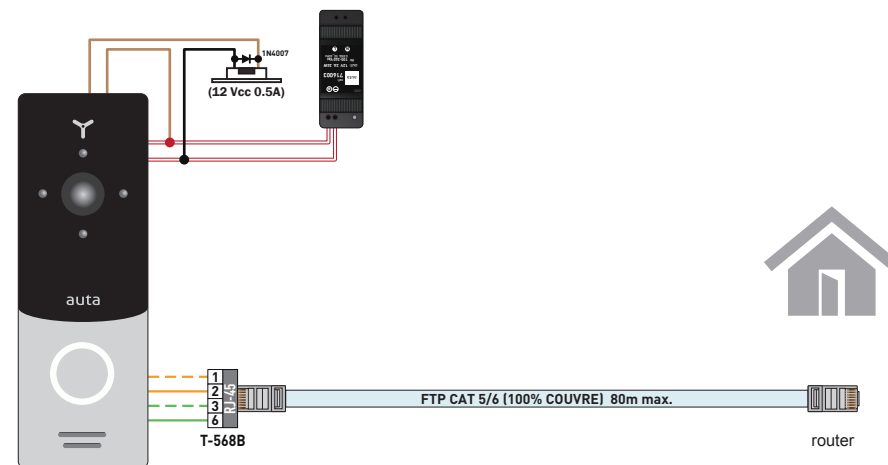


option 2 (connexion Wi-Fi, ALIMENTATION placée à la maison)

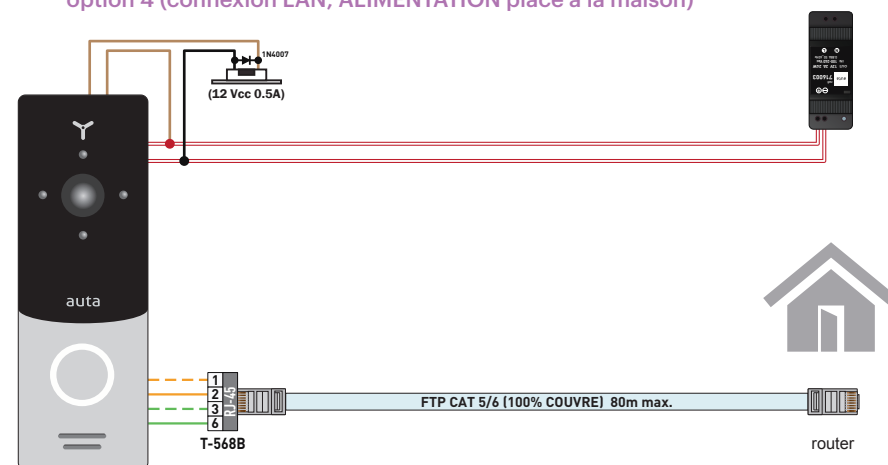


INSTALLATION

option 3 (connexion LAN, ALIMENTATION placée sur le panneau) **RECOMMANDÉ**

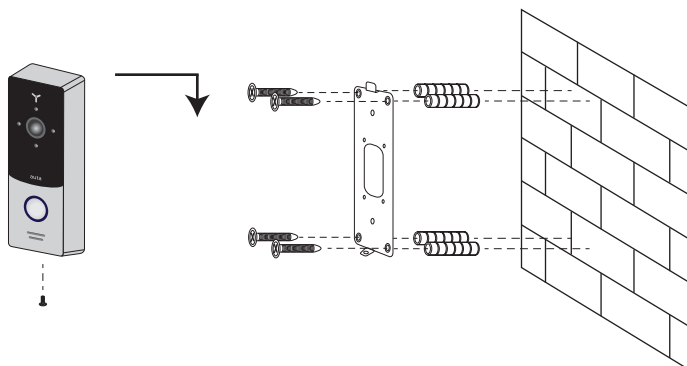


option 4 (connexion LAN, ALIMENTATION placé à la maison)



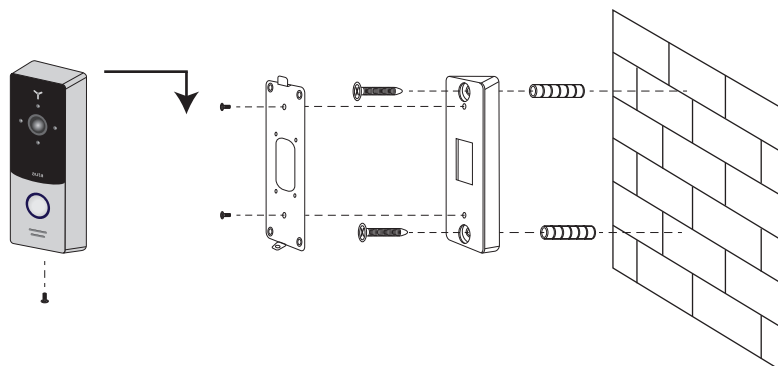
ASSEMBLÉE. MONTAGE EN SURFACE

- 1- Prenez le support de montage en surface du kit et placez-le à 150-160 cm du sol ligne.
- 2- Marquez et percez quatre salles dans le mur.
- 3- Prenez quatre noix du kit et enfoncez-les dans les salles forées.
- 4- Fixez le support de montage en surface sur le mur à l'aide de quatre vis du kit.
- 5- Connectez tous les câbles de communication et fixez la station de porte sur le support de surface support par un boulon du côté inférieur.



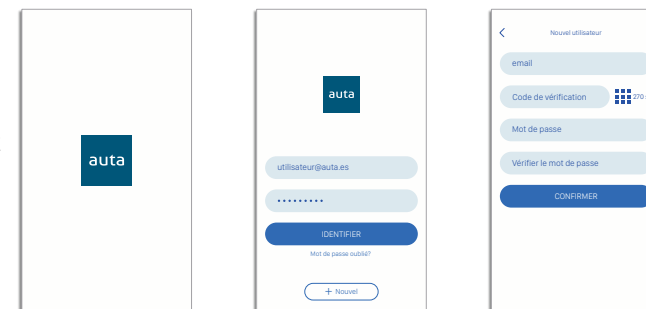
ASSEMBLÉE. SUPPORT DE SUPPORT D'ANGLE

- 1- Prenez l'équerre du kit et placez-la à 150-160 cm de la ligne de plancher.
- 2- Marquez et percez deux salles dans le mur.
- 3- Prenez deux noix du kit et enfoncez-les dans les salles forées.
- 4- Fixez l'équerre sur le mur à l'aide des vis du kit.
- 5- Connectez tous les câbles de communication et fixez la station de porte sur le support de surface support par un boulon du côté inférieur.



UTILISEZ. PANNEAU CONNECTÉE VIA Wi-Fi (RÉSEAU 2.4 Ghz)

- 1 Ouvrez l'application **Auta FREE**, IDENTIFIER ou REGISTRE (appuyez  sur pour obtenir le code de vérification)

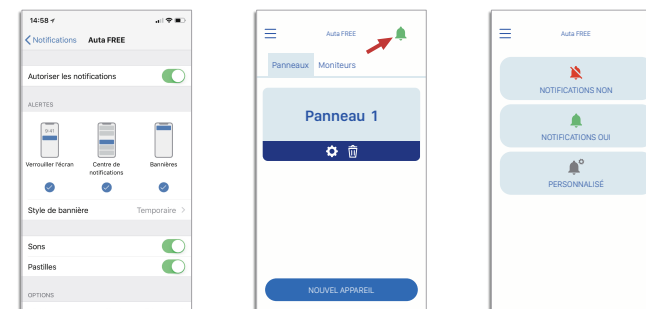


- 2 Ajouter un nouvel appareil Wi-Fi (Panneau en mode P.A. et appareil mobile connecté au réseau Wi-Fi souhaité)

cet écran
SEULEMENT apparaîtra
sur les appareils

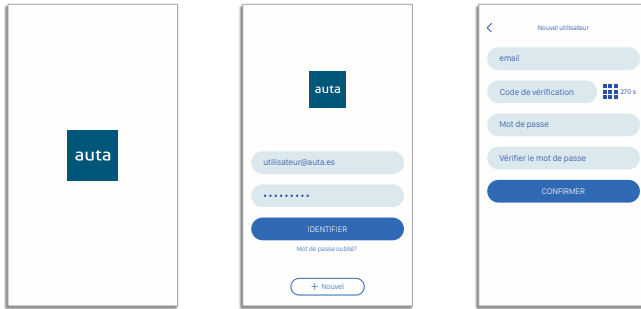



- 3 Gérer les notifications

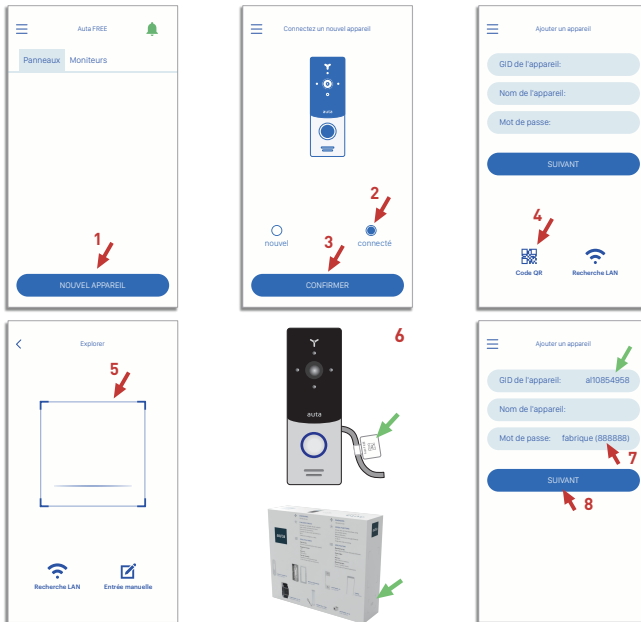


UTILISEZ. PANNEAU CONNECTÉE VIA LAN

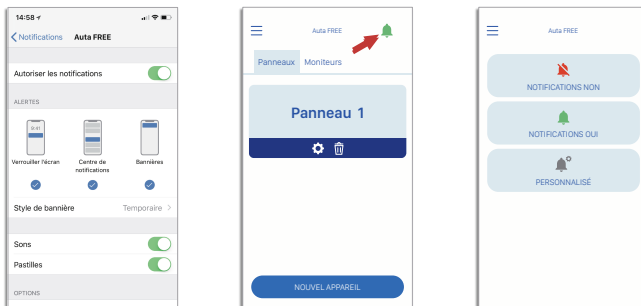
1 Ouvrez l'application **Auta FREE**, IDENTIFIER ou REGISTRE (appuyez  sur pour obtenir le code de vérification)



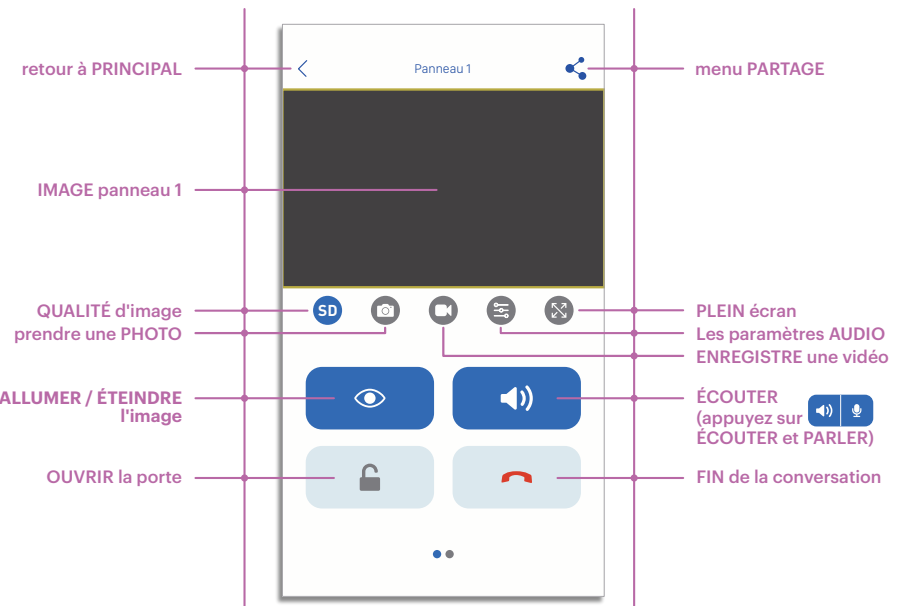
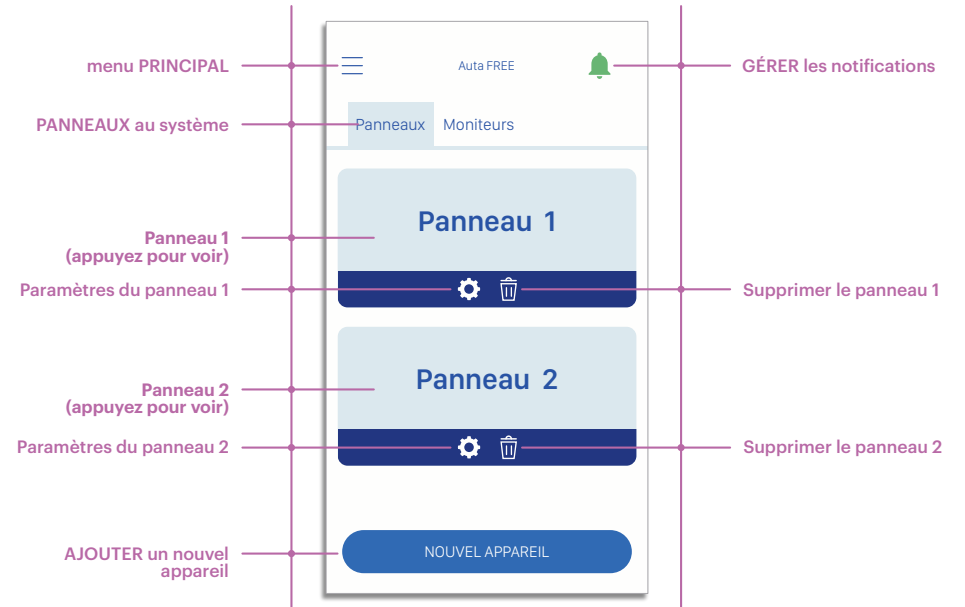
2 Ajouter un nouvel appareil LAN. **(LA PANNEAU NE DOIT PAS ÊTRE EN MODE P.A.)**



3 Gérer les notifications



INTERFACE UTILISATEUR





auta

Auta Comunicaciones

Pol. Ind. El Oliveral C/ C S/N
46394 Riba-Roja (Valencia)

Tel. 96 164 30 30

Fax. 96 166 52 86

email. auta@auta.es

www.auta.es

V3.0